



Office of the Legal Adviser
S/440/2004
23 August 2004
CHINESE
Original: ENGLISH

技术秘书处的说明

关于《化学武器公约》下贸易措施实施情况的问卷

1. 在化学工业和其他第六条事项召集人就澄清宣布的请求举行的不限成员名额的协商过程中，看到有一些因素影响了缔约国对国家合计数据作出准确宣布的能力，从而妨碍了禁化武组织在这方面实现《化学武器公约》（下称“《公约》”）的宗旨和目标的能力。此外，履行第七条义务行动计划（C-8/DEC.16，2003年10月24日）第15段促请“尚未审查其在化学品贸易领域的现行规章的缔约国进行此种审查，使之符合《公约》的宗旨和目标。”技术秘书处（下称“秘书处”）分发本说明所附的问卷旨在进一步深入了解有关方面的情况。
2. 请各缔约国在**2004年11月1日**前将填好的问卷交回秘书处。可通过以下途径提出对填写问卷的协助请求：

法律顾问办公室（Office of the Legal Adviser）
电话: +31 (0)70 416 3779
传真: +31 (0)70 306 3535
电子邮件: legal@opcw.org

3. 对这一问卷的答复将向执行理事会报告并分发所有缔约国。

附件:

关于《化学武器公约》下贸易措施实施情况的问卷



附件

关于《化学武器公约》下贸易措施实施情况的问卷

缔约国	
日期	
能够与秘书处讨论这一问卷的联系人	
电话号码，包括国家代码和城市代码	
传真号码，包括国家代码和城市代码	
电子邮件地址	

1. 贵缔约国是否某一关税同盟或共同市场的成员，或类似国家间协定的缔约方？	<input type="checkbox"/> 否
	<input type="checkbox"/> 是
	组织名称：
2. 如是，是否向禁化武组织宣布成员国间进行的应宣布的转让？	<input type="checkbox"/> 否
	<input type="checkbox"/> 是
	请使用以下空行就此事项作任何补充说明。
3. 贵国海关管理局是否执行了世界海关组织关于在国家统计编目中为《化学武器公约》管辖的物质增设分项标题的建议？ ¹	<input type="checkbox"/> 否
	<input type="checkbox"/> 是
4. 根据贵国国家立法，“进口”的定义是什么？	
5. 根据贵国国家立法，“出口”的定义是什么？	

¹ 参见 1996 年 8 月 2 日禁化武组织筹备委员会第 PC-XV/B/2 号文件，可以到禁化武组织网站 (<http://www.opcw.org>) 点击以下链接：Legal >NATIONAL IMPLEMENTING LEGISLATION >Harmonised System 查阅这一文件。

<p>《化武公约》第六条第 2 款要求每一缔约国应采取必要措施以确保只为《公约》不加禁止的目的而在其领土内或在其管辖或控制下的任何其他地方发展、生产、以其他方式获取、保有、转让和使用有毒化学品及其前体。第七条第 1 款(a)项要求每一缔约国应确保在其领土内或在其管辖下的任何其他地方切实禁止《公约》禁止的任何活动。在这方面，秘书处正在汇编有关缔约国领土的资料，即缔约国在那里实施国家履约措施并执行《公约》的、无论地理上是否毗连的领土。</p>	
6. 贵缔约国是否有其批约/入约应适用于那里的任何外部领土？	<input type="checkbox"/> 否 <input type="checkbox"/> 是 领土名称（如有必要，请附清单）： <hr/> <hr/> <hr/>
7. 如是，那里是否实施了贵缔约国的国家履约立法？	<input type="checkbox"/> 否 <input type="checkbox"/> 是
8. 贵缔约国是否管制并宣布进出这些领土的附表化学品的进出口？	<input type="checkbox"/> 否 <input type="checkbox"/> 是
9. 按照《公约》第十一条第 2 款(c)、(d)和(e)项以及关于第七条的行动计划第 15 段（C-8/DEC.16, 2003 年 10 月 24 日）的要求，贵缔约国是否已对化学品贸易领域的现行国家条例进行审查，使这些条例符合《公约》的宗旨和目标？	<input type="checkbox"/> 尚未开始。预计的完成日期： <hr/> <input type="checkbox"/> 正在进行，但尚未完成。预计的完成日期： <hr/> 审查现状如下： <hr/> <input type="checkbox"/> 是，已完成，所有条例均符合《公约》的宗旨和目标。 <hr/> <input type="checkbox"/> 是，已完成，以下条例需要修订： <hr/> <input type="checkbox"/> 已完成修订程序。 <input type="checkbox"/> 尚未完成修订程序。预计的完成日期： <hr/>